



Informacione të përgjithshme në lidhje me vaksinimin për COVID-19 me një vaksinë mRNA (Pfizer/BioNTech, Moderna)

Është vaksinimi i sigurt dhe efikas?

Çdo vaksinë ka nevojë për miratim në Zvicër. Për ta bërë këtë, ajo duhet të plotësojë standarde të larta për sigurinë, efikasitetin dhe cilësinë. Agjencia Zvicerane për Produkte Terapeutike, Swissmedic, ka ekzaminuar dhe miratuar me kujdes vaksinën mRNA kundër COVID-19. Ajo është e sigurt dhe efikase. Dhjetëra mijëra njerëz tashmë kanë marrë vaksinën gjatë punës kërkimore. Disa miliarda njerëz janë vaksinuar me këto vakcina që nga miratimi. Është gjithashtu e sigurt dhe efikase tek të moshuarit edhe me sëmundje kronike.

Profesionistët vazhdojnë të monitorojnë sigurinë dhe efikasitetin e vaksinave. Përfitimet nga përdorimi i vaksinës duhet të jenë shumë më të mëdha sesa rreziqet nga përdorimi i saj. Vetëm atëherë vakcina rekomandohet për përdorim në Zvicër.

Ku mund të vaksinohem?

Qeveria federale ka hartuar një strategji dhe rekomandime për vaksinimin. Kantonet janë përgjegjëse për vaksinimin. Zbuloni, në faqen e internetit ose në linjën e informacionit në kantonin tuaj (www.bag-coronavirus.ch/kantone) se ku mund të vaksinoheni. Ose pyesni mjekun apo farmacistin tuaj.

Kujt i rekomandohet vaksinimi?

Ne u rekomandojmë vaksinimin kundër Covid-19 me një vaksinë mRNA të gjithë personave mbi 12 vjeç.

Ky rekomandim vlen veçanërisht për

- Njerëzit që janë të rrezikuar veçanërisht nga koronavirusi (personat me sëmundje kronike të caktuara, personat mbi 65 vjeç dhe gratë shtatzëna);
- personat e ngushtë të kontaktit të tyre në mjedisin privat dhe profesional.

Ne rekomandojmë vaksinimin kundër COVID-19 me vaksinën për fëmijët nga Pfizer/BioNTech për fëmijët nga mosha 5 deri 11 vjeç

Kush nuk duhet të vaksinohet me vakcina mRNA?

Ne nuk u rekomandojmë vaksinimin kundër COVID-19 me një vaksinë mRNA këtyre njerëzve:

- Njerëzve me alergji të rëndë të konfirmuar ndaj cilitdo përbërës të vaksinës (veçanërisht glikolit të polietilenit PEG) ose trometaminë (TRIS). Ka edhe lloje të tjera vaksinash. Ju lutem konsultohuni me një specialiste ose specialist të alergologjisë.
- Fëmijëve dhe adoleshentëve nën 5 vjeç. Deri më tani nuk ka të dhëna për vaksinimin në këtë grupmoshë.

Ju lutemi vini re: A keni ethe të larta? A jeni i sëmurë dhe nuk jeni mirë? Atëherë shtyjeni takimin për vaksinim. Bëjeni vaksinimin sa më shpejt të jetë e mundur.

Çfarë vlen, nëse jam shtatzënë ose dëshiroj të mbetem shtatzënë?

A po planifikoni të mbeteni shtatzënë? Atëherë mund të vaksinoheni sa më shpejt që të jetë e mundur. Ju tashmë jeni shtatzënë dhe nuk keni bërë ende asnjë vaksinim përpara shtatzënisë? Atëherë ju rekomandojmë vaksinimin pas javës së 12 të shtatzënisë (d.m.th. pas tremujorit të 2 të shtatzënisë). Ai është themelor por edhe i mundshëm më herët në shtatzëni.

Nëse jeni shtatzënë ose planifikoni të mbeteni shtatzënë dhe keni pyetje rreth vaksinimit, flisni me mjekun tuaj, mjekun tuaj ose maminë tuaj.

Si funksionon vaksinimi?

Do t'ju bëhet një injeksion në pjesën e sipërme të krahut. Pas vaksinimit të parë ju qëndroni edhe 15 minuta në vend për t'u kontrolluar.

Sa shpesh duhet të vaksinohemi?

Si rregull duhen dy vakcina për imunizimin bazë. Vaksinimi i dytë duhet të kryhet katër javë pas vaksinimit të parë.

Bëjini të dy vaksinat.

Nëse e keni kaluar tashmë të konfirmuar infektimin me koronavirus, atëherë me një vaksinë mRNA ju nevojitet vetëm një dozë e vaksinës për imunizimin bazë.

Përrjashtim këtu bëjnë personat veçanërisht të rrezikuar me sistem imunitar shumë të dobët: për këtë informohuni te mjeku ose mjekja juaj.

Për të gjithë personat mbi 12 vjeç rekomandohet një vaksinë përforcuese 4 muaj pas imunizimit bazë të përfunduar (shih fletëpalosjen "*Vaksinimi përforcues me një vaksinë mRNA*").

Si më mbron vaksinimi?

Trupi juaj krijon mbrojtje ndaj COVID-19.

Kjo zgjat rreth një deri në dy javë pas vaksinimit të dytë.

Vaksinimi forcon sistemin tuaj imunitar. Ndhmon trupin tuaj të luftojë virusin. Mbrojtja e vaksinimit redukton ndjeshëm rrezikun e marrjes së COVID-19 në formë të rëndë.

Është e rëndësishme ta dini: Në rastin e varianteve të virusit aktual vaksinimi nuk të mbron fare dhe të mbron vetëm për pak nga një infektim dhe një sëmundje e butë. Ju mund të infektoheni nga COVID-19 pavarësisht vaksinimit.

Prandaj kryeni menjëherë testin nëse keni simptoma të Covid-19. Informacione më të hollësishme se si funksionon vaksinimi mund të gjeni këtu: www.foph-coronavirus.ch/mma

Për sa kohë më mbron vaksinimi?

Vaksinat mRNA mbrojnë mirë nga sëmundja e rëndë me shtrime në spital. Por kjo mbrojtje e imunizimit bazë në rastin e varianteve të virusit aktual bie shpejt. Ne u këshillojmë të gjithë personave nga mosha 12 vjeç një vaksinim të përtërirë nga 4 muaj pas një imunizimi bazë të përfunduar. Vaksinimi i përtërirë e rrit dhe e zgjat mbrojtjen kundër sëmundjeve të rënda (shih. fletëpalosjen «»).

A mundem unë të infektohem me COVID-19 nga vaksinimi?

Jo. Ju nuk merrni COVID-19 përmes vaksinimit.

Në vaksinë nuk ka koronavirus.

A duhet të vaksinohem nëse kam qenë infektuar më parë me koronavirus?

Vaksinimi gjithashtu ka kuptim edhe nëse keni kaluar tashmë një infektim me koronavirus. Ne ju rekomandojmë vaksinimin, në mënyrë që të jeni i mbrojtur më mirë dhe për kohë më të gjatë.

Vaksinohuni mundësisht brenda tre muajve pas infektimit. Deri në katër javë pas infektimit të konfirmuar me koronavirus, si rregull është e mjaftueshme një dozë e vaksinës për imunizimin bazë.

A ka ndonjë efekt anësor?

Disa miliarda njerëz janë vaksinuar me këto vaksina që nga miratimi, përdorimi i mbizotëron qartë rreziqet. Mund të ketë efekte anësore me çdo vaksinim. Në shumicën e kohës ato janë të dobëta, të moderuara dhe mbarojnë shpejt. Shumë rrallë ka efekte anësore serioze. Disa njerëz kanë shfaqur reaksione alergjike të rënda menjëherë pas vaksinimit kundër Covid-19 me një vaksinë mRNA. Në raste shumë të rralla u vunë re brenda 14 ditëve pas vaksinimit pezmatime të muskullit të zemrës ose perikardit që zakonisht ishin të lehta dhe mund të trajtoheshin mirë. Në personat nën 30 vjeç pezmatime të tilla shpesh janë vërejtur pas vaksinimit me vaksinën e kompanisë Moderna. Për rrjedhojë, për personat nën 30 vjeç u rekomandohet imunizimi bazë mundësisht me vaksinën e kompanisë Pfizer/BioNTech. Për të dyja vaksinat vlen parimi: përdorimi i një vaksine kundër Covid-19 i zvogëlon dukshëm rreziqet e mundshme të personat e rinj në moshë. Pezmatimet e muskullit të zemrës ose të perikardit ndodhin edhe gjatë një infektimi me koronavirus. Përveç kësaj nuk ka pasur anomali në lidhje me efektet anësore serioze deri më tani. Këto efekte anësore priten brenda pak muajsh nga vaksinimi. Ekspertët i monitorojnë rastet e mundshme.

Çfarë efektesh anësore janë të mundshme?

- Vendi i injektimit skuqet, ka dhimbje ose ënjtet.
- dhimbje koke
- lodhje
- dhimbje të muskujve dhe kyçeve
- simptoma të përgjithshme si të dridhura, ndjesi të etheve ose ethet e lehta

Këto efekte anësore janë të zakonshme pas vaksinimeve. Ato tregojnë se trupi krijon mbrojtje kundër sëmundjes. Një reaksion alergjik direkt pas vaksinimit mund të çojë në ënjtje, skuqje, kruajtje ose gulçim, për shembull. Simptomat tipike të një pezmatimi të muskullit të zemrës janë dhimbje gjoksi, vështirësi në frymëmarrje dhe aritmi e fortë zakonisht brenda 2 javësh pas vaksinimit. Nëse përjetoni simptoma të tilla, kontaktoni menjëherë mjekun tuaj.

Sa mund të zgjasin efektet anësore?

Efektet anësore zakonisht zhduken pas disa ditësh.

A jeni ende duke përjetuar efekte anësore pas një jave? Apo përkeqësohen? Apo jeni i shqetësuar?

Atëherë bisedoni me mjekun tuaj.

Kush paguan për vaksinimin?

Vaksinimi është falas për ju. Sigurimi shëndetësor paguan një pjesë të vaksinimit. Qeveria federale dhe kantonet paguajnë pjesën tjetër.

A kryhet vaksinimi në mënyrë vullnetare?

Po. Vaksinimet në Zvicër janë vullnetare.

Ku mund të gjej më shumë informacion?

Informacione të mëtejshme mbi vaksinimin kundër COVID-19 mund të gjenden në faqen e internetit të BAG:

www.bag-coronavirus.ch/impfung

Ose pyesni mjekun tuaj.

Ose në farmacinë tuaj.